

<b>Zeitschrift:</b>	Nachrichten VSB/SVD = Nouvelles ABS/ASD = Notizie ABS/ASD
<b>Herausgeber:</b>	Vereinigung Schweizerischer Bibliothekare; Schweizerische Vereinigung für Dokumentation
<b>Band:</b>	59 (1983)
<b>Heft:</b>	6
<b>Rubrik:</b>	Bibliothekschronik = Chronique des bibliothèques

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

wiegt nur knapp fünf Kilo und paßt in jede Aktentasche», heißt es dazu in einer DBI-Information. Drei Millionen Buchtitel, erfaßt dieser zentrale Nachweis inzwischen.

Ferner beschäftigt sich das DBI nach eigenen Angaben unter anderem mit den Fragen, wie die Bibliotheken ihre Bestände erschließen und vermitteln können, wie sie sich auch um benachteiligte Mitmenschen kümmern können (Alte, Kranke, Ausländer, Behinderte), und wie mit ungewöhnlichem Material (von Handschriften bis zu Videokassetten) umgegangen werden sollte.

Für seine Tätigkeit stehen dem DBI, das auch eine eigene Publikationsabteilung unterhält, zunächst 90 Mitarbeiter zur Verfügung. Daneben wirken 24 Kommissionen beratend und unterstützend mit. Sondermittel verschiedener Ministerien und der Deutschen Forschungsgemeinschaft in Höhe von rund zwei Millionen Mark ermöglichen zeitlich befristete Forschungsprojekte.

Der Jahresetat des Deutschen Bibliotheksinstituts, einer Anstalt des öffentlichen Rechts, beträgt etwa 7,5 Millionen Mark. Sie werden von den Bundesländern und vom Bund im Verhältnis 70 zu 30 aufgebracht. dpa

## Bibliothekschronik - Chronique des bibliothèques

BERN. *Schweizerische Landesbibliothek. Aus dem Jahresbericht 1982.* Drei Begebenheiten prägten das Berichtsjahr. Zum ersten hat die Zeit der Automatisierung nun auch für die Landesbibliothek begonnen. Es sind zwei Projektgruppen, beide unter der Leitung von Vizedirektor Dr. R. Luck, gebildet worden, von denen sich die eine mit der Automatisierung der Schweizerischen Nationalbibliographie (ANABIS) befaßt, die andere ein automatisiertes «Verzeichnis ausländischer Zeitschriften und Serien in Schweizer Bibliotheken» vorbereiten wird.

Als bedeutendes Ereignis wird die Übergabe der einzigartigen Sammlung des früh verstorbenen Rudolf Gugelmann und seiner Schwester Annemarie Gugelmann in die Geschichte der Landesbibliothek eingehen. Sie stellt das wertvollste Geschenk dar, das die Bibliothek jemals entgegennehmen durfte. 1600 graphische Einzelblätter, 130 Alben und Blattfolgen, über 130 Bücher mit Originalgraphik sowie einige Ölbilder zeugen in ausgewählter Qualität vom Schaffen der sog. Schweizer Kleinmeister von der Mitte des 18. bis in die Mitte des 19. Jahrhunderts und geben Einblick in Landschaft und Kultur der Schweiz von damals.

Für das bibliographische Berichtsjahr 1979 erschien schließlich der erste Band der von Régis de Courten bearbeiteten «Bibliographie des Lettres Romandes». Dieses Werk füllt eine Lücke in der fachbibliographischen Erfassung der Literatur zur schweizerischen Landeskunde. Es tritt an die Seite der für 1976 erstmals veröffentlichten und ebenfalls jährlich erscheinenden «Bibliographie zur deutschsprachigen Schweizerliteratur». Die Fachbibliographie zur deutschschweizerischen Literatur wird nur in 50 Exemplaren vervielfältigt, die neue «Bibliographie des Lettres Romandes» von einem jungen, initiativen Lausanner Verleger (Editions le Front littéraire) in Buchform herausgegeben.

*GENEVE. Ecole de bibliothécaires. Rapport annuel 1982—1983 de l'Institut d'Etudes Sociales.* Les responsables de cette école ont activement poursuivi l'étude entreprise depuis plusieurs années déjà, et réactivée en mars 1982 par la publication du Rapport Schneider (recommandant à l'Université de Genève de reprendre cette question), sur l'opportunité d'un *rattachement de l'Ecole de bibliothécaires aux structures universitaires*, à l'instar de ce qui se pratique presque partout à l'étranger. La proposition de recourir à une expertise commanditée en commun par l'IES et l'Université ne put être agréée par cette dernière qui, en revanche, prit l'initiative de mettre sur pied un groupe de travail dans lequel l'école est représentée par Brigitte Glutz. Ce groupe d'experts s'est mis à la tâche au cours des derniers mois avec, pour mission principale, d'*«examiner la nature et les modalités du soutien que l'Université de Genève pourrait apporter à la formation des bibliothécaires»*. Nul doute qu'un premier pas positif est ainsi franchi en direction d'une collaboration renforcée entre les deux lieux de formation.

Par ailleurs, et quelque peu dans la même optique, l'école a tenté une expérience tendant à introduire la *«liberté académique»* dans sa pédagogie. Plus exactement, il s'agit de laisser aux étudiants plus de responsabilité dans le choix des cours et leur fréquentation, mais en assortissant cette latitude d'exigences renforcées en ce qui concerne l'évaluation et l'accréditation des connaissances acquises.

Enfin, l'école a poursuivi son effort dans le domaine de la *formation continue* en ouvrant notamment à des auditeurs les cours liés à l'informatisation des bibliothèques, en mettant sur pied des cours de perfectionnement sur les réseaux et bases de données bibliographiques et le catalogage sur bordereaux (système SIBIL) à l'intention des professionnels en activité, en organisant, enfin, deux conférences dont l'une, sur *«la déontologie professionnelle»* (M. Albaric, Paris, et avec la collaboration de l'AGBD) attira 80 participants et l'autre, sur *«l'évaluation des bibliothèques»* (J. P. Clavel, directeur de la BCV à Lausanne) fut suivie par une quarantaine d'auditeurs. Au total, ce sont 94 heures de perfectionnement qui ont été proposées, et dont ont bénéficié 171 personnes extérieures à l'école.

Il faut relever que l'Ecole de Genève prend d'autant plus à cœur sa tâche de formation continue qu'elle est la seule de Suisse. Cette même raison fait que ses responsables sont engagés dans un grand nombre de comités, de commissions et de groupes d'études, à l'échelon national ou même à l'étranger, ce qui ne contribue évidemment pas peu à la surcharge chronique d'une équipe déjà peu nombreuse par rapport au taux habituel d'encaissement dont bénéficient la plupart des écoles de même niveau dans les pays qui entourent la Suisse.

*Liste des travaux de diplôme* (dans l'ordre chronologique):

1. *Maulini, Isabelle*: Elaboration des catalogues auteurs, titres et matières des livres d'histoire de l'art au Cessey de Burier.
2. *Merenyi, Florence*: Constitution de dossiers de presse à la Bibliothèque municipale de Pâquis à Genève.
3. *Delaporte, Suzanne; Zulauf Christiane*: Organisation de la Bibliothèque juridique de l'Etude de Me Engel: classification, catalogage.
4. *Hayoz, Chantal*: Bibliographie analytique des revues littéraires de Suisse romande: 1900—1981.

5. *Markish-Hattersley*, Judith: Bibliothèque juive de Genève: réorganisation de la Bibliothèque de la C. I. G. et établissement d'un système de classification approprié.
6. *Petignat*, Yves: Il était une fois Edmond Privat, l'Inde et Mohandas Karam-schand Gandhi: contribution au classement et à l'analyse d'un secteur des archives d'un journaliste genevois.
7. *Reymond-Miloni*, Gina: Catalogage et gestion des publications en série et des monographies à parution progressive à la Bibliothèque de la Faculté de Droit de Genève.
8. *Kunz*, Aline; *Thomi*, Dominique: Réorganisation de la bibliothèque communale de Corcelles-Cormondrèche.
9. *Lottaz*, Francine; *Waldner*, Louise: Organisation et mise en valeur du fonds ancien de la bibliothèque de l'Institut Suisse de Prophylaxie de l'Alcoolisme.
10. *Sonney-Randriamampita*, Pascale: Introduction à l'index de Genève—Afrique: 1962—1982.
11. *Mauris*, Marie-Noëlle; *Kugler*, Béatrice: Swinging in Rousseau: Réorganisation des sections jazz et folklore de la discothèque du Collège Rousseau.
12. *Künzi*, Anne-Claude: Réorganisation du Centre de documentation de l'Institut de science politique de Lausanne.
13. *Demierre*, Oriane: Ernest Ansermet: recherche et mise en forme de données bio-bibliographiques.
14. *Schmutz-Pfister*, Anne-Marie: Problèmes d'organisation aux Archives d'Etat de Genève: traitement des documents et gestion des archives administratives modernes.
15. *Dutoit*, Micheline: La Bibliothèque du Professeur Pierre Lalive: ouvrages du XVIIIème siècle: recherches bibliographiques et catalogage.
16. *Edder*, Nicole: Elaboration d'un programme de tests pour les notices du fichier bibliographique de la Bibliothèque Cantonale et Universitaire.
17. *Schenk*, Françoise: Dossier de Système du Centre de Documentation du Centre International de Perfectionnement Professionnel et Technique de Turin.
18. *Zuber*, Anne: Réorganisation de la Bibliothèque de la Communauté d'études pour l'aménagement du territoire.
19. *Hauenstein-Sarasin*, Anne: Inventaire d'un fonds d'archives de la famille *Vernet* conservé aux Archives d'Etat de Genève.
20. *Gremaud*, Catherine: Etablissement d'un nouveau catalogue des matières. Bulle. Bibliothèque publique.
21. *Felix*, Joëlle: Elaboration d'un thesaurus: L'ISIS thesaurus.

ZÜRICH. *Zentralbibliothek. Aus dem Jahresbericht 1982.* In ihrer Rechenschaftsablage berichtet die Zentralbibliothek über größere Zugänge an Informationsgut, stärkere Nachfrage nach Dienstleistungen, im ganzen über eine erfreuliche Entwicklung des Bibliotheksbetriebes. Der Zuwachs an Büchern, Zeitschriften, Briefen, Karten, Schallplatten und anderen Dokumenten betrug über 80 000 Einheiten. Darunter befinden sich, um einige bedeutendere Beispiele herauszugreifen: die Mikrofiche-Edition «Deutsches biographisches Archiv» sowie 160 Bde des Schlagwortkatalogs der New York Public Library als Ergänzung allgemeiner Nachschlagewerke; ferner in Mikroform die Flugschriftensammlung der Stadt- und Universitätsbibliothek Frankfurt und die «Goldsmiths-Kress library of economic

literature» als Abrundung schon bestehender Sammlungen; auch konnten größere Lücken einiger Zeitschriften durch Rückwärtsergänzungen geschlossen werden, die in der Schweiz nur in der Zentralbibliothek Zürich vorhanden sind. Die Bibliothek durfte wieder eine beträchtliche Anzahl von Schenkungen entgegennehmen: einzelne Dokumente sowie ganze Privatbibliotheken, graphische Blätter und handschriftliche Nachlässe. Sie erfreute sich auch finanzieller Zuwendungen privater Gönner und Stiftungen, die zur Aufnung und Erschließung der Sammlungen beigetragen haben.

Für die elektronische Datenverarbeitung in der Katalogisierung wurden wichtige Vorarbeiten abgeschlossen. Die Automatisierung des Ausleihbetriebes wurde im Sinne einer Übergangslösung mit Kleincomputer in die Wege geleitet, um die seit Jahren steigenden Ausleihen, welche 1982 erstmals 300 000 Einheiten überschritten haben, rationeller zu bewältigen. Eine bibliothekseigene Rechenanlage kann erst im geplanten Erweiterungsbau eingerichtet werden. Ein Schritt in Richtung Freihandbibliothek und zugleich eine Entlastung des Ausleihpersonals bedeutet die im letzten Jahr eingeführte Selbstbedienung durch das Publikum für neue Magazinbestände. Der automatisierte Ausleihbetrieb dieser Bestände wird in der zweiten Jahreshälfte 1983 aufgenommen.

Die Projektierung des Erweiterungsbau konnte mit der Ausarbeitung der Pläne im Maßstab 1:100 und mit dem Kostenvoranschlag im Berichtsjahr zu Ende geführt werden.

---

## Literaturanzeigen und Besprechungen Comptes rendus et publications récentes

---

*Centre de lecture publique de la communauté française (Liège). — Règles concernant les vedettes du catalogue par auteurs et titres d'anonymes/rédigés par un groupe de travail (Guy Biart... et al.) ; (pour le) Centre de lecture publique de la communauté française. — Liège : C.L.P.C.F., 1982. — 1 Band*  
Loseblatt-Ausgabe

Die Ausgabe ist das Regelwerk über das Ordnungswort für französischsprachige Volksbibliotheken in Belgien. Zuerst werden die Kriterien für die Wahl und Ansetzung des Ordnungswortes für Personennamen aufgestellt. Anschließend werden Wahl und Form der

Körperschaften besprochen. Fällt die Wahl nicht auf einen Personennamen oder auf eine Körperschaft, so wird der Sachtitel Ordnungswort. Dieser wird aber nicht in einem eigenen Kapitel behandelt. Die Wahl des Ordnungswortes ist im großen und ganzen nach den IFLA-Empfehlungen und nach internationalem Gebrauch ausgerichtet.

Im weiteren wird die Darstellung der Titelaufnahmen mit den verschiedenen Ordnungswortformen und Verweisungen angegeben.

Den Hauptteil des Werkes (S.33–188) machen die Vorschriften für die Wahl des Ordnungswortes in praktischen Beispielen mit verschiedenen Schwierigkei-